

走遍日本 万用句典

主编 \ 罗雪梅

- ✿ 赴日实用10大主题中最常用的短句、
必备词汇大集结
- ✿ 50个鲜活口语场景涵盖广泛，原味话
题包罗万象
- ✿ 日语读音、中文释义、罗马注音一应
俱全，识记朗读快捷方便

含
MP3
光盘



外文出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS



ZOUBIANRIBENWANYONGJUDIAN

走遍日本 万用句典

主编 \ 罗雪梅



外语出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS

图书在版编目 (CIP) 数据

走遍日本万用句典 / 罗雪梅主编.

北京: 外文出版社, 2008

ISBN 978-7-119-05558-9

I. 走… II. 罗… III. 日语—口语 IV. H369.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 165399 号

责任编辑: 刘承忠 范淑娟 佟 盟

装帧设计: 王付青

印刷监制: 张国祥

走遍日本万用句典

主 编: 罗雪梅

©2008 外文出版社

出版发行: 外文出版社

地址: 北京西城区百万庄大街 24 号 邮政编码 100037

网址: <http://www.flp.com.cn>

电话: (010) 68320579 / 68996067 (总编室)

(010) 68995844 / 68995852 (发行部)

(010) 68327750 / 68996164 (版权部)

印 制: 肥城新华印刷有限公司

经 销: 新华书店 / 外文书店

开 本: 787×960mm 1/32

印 张: 6.50

字 数: 62 千字

装 别: 平

版 次: 2009 年第 1 版 1 次印刷

书 号: ISBN 978-7-119-05558-9

定 价: 16.80 元 (附赠光盘)

建议上架: 外语

版权所有 侵权必究 有印装问题可随时调换

前言

随着出国游不断升温及中日两国政治、经济、文化等方面的往来日益紧密,赴日旅游的游客日渐增多。会说简单的日语,不仅会为旅程增加趣味性,有助于理解日本的历史、古迹、文化,最重要的是方便交流,某些问题不必求人,自己就可以解决。但是对大多数赴日旅游的游客来说,短时间内掌握基本的语法和日语会话并应用自如是很难的。为此,本书摒弃了枯燥、繁杂的语法,精选了旅途中最可能用到的方便、实用的短句集结成册,并给出相应场合可能用到的必备词汇,使读者勿需掌握语法即可“出口成章”。随书配送的 MP3 光盘更是让读者轻松掌握书中句子的标准发音,真正做到“学以致用”。

本书首先介绍了日语的基本发音,之后给出了一系列实用短句,每个短句都给出日语读音并用罗马字标注读音,给出汉语释义。考虑到旅途中可能遇到的情况,分为问候、感谢、道歉、分别等热身表达;出入境;住宿;就餐;交通;观光;购物;家庭访问;通讯、通信、银

行;遇到困难、就医等 10 个方面的内容,基本涵盖了日常交际过程中最实用的表达,可以说“一册在手,畅游日本不愁”。

本书既可以作为赴日旅游、观光、出差人士的语言用书,又可以作为日语学习者提高口语水平的参考书,衷心希望这本小册子能够发挥出它应有的作用。

编者

目录

日语基本发音及罗马字标记规则	1
第1章 为旅游先热身	4
1. 问候的表达	4
2. 分别时的表达	8
3. 感谢的表达	11
4. 道歉的表达	15
5. 数字的表达	18
6. 时间的表达	19
7. 常用语	23
第2章 出入境	31
1. 在飞机内	31
2. 入境审查	37
3. 海关检查	41
第3章 住宿	53
1. 预约宾馆	55
2. 确认宾馆	58

3. 房间服务	59
4. 在宾馆里打电话、寄信	66
5. 在宾馆里遇到麻烦时	68
6. 退房时	71
第4章 就餐	77
1. 寻找饭店进行预约	78
2. 就餐点菜	81
3. 就餐时	90
4. 在酒吧里	96
5. 在饭店遇到麻烦时	97
6. 餐费、酒钱的结算	99
第5章 交通	105
1. 问路时	106
2. 乘坐交通工具时	108
3. 乘出租车时	110
4. 乘坐公交车时	112
5. 乘坐地铁时	114
6. 乘电车时	116
7. 乘飞机时	118
8. 租车时	119
9. 遇到交通事故时	123

第 6 章 观光	127
1. 在旅游问询处	127
2. 在旅游景点	133
3. 娱乐、运动时	135
4. 照相时	140
第 7 章 购物	145
1. 找商店时	145
2. 挑选商品时	146
3. 计算物品价格时	151
4. 需要包装、订货、送货、托运时	153
5. 商品出现问题时	154
第 8 章 家庭访问	157
第 9 章 通信、银行	167
1. 使用电话时	167
2. 在邮局	176
3. 在银行	181
第 10 章 遇到困难、就医	187
1. 语言不通时	187
2. 有难处时	187
3. 丢失、被盗时	191
4. 身体不适时	193

日语基本发音及罗马字表记规则

1. 五十音图

あ	ア	a	い	イ	i	う	ウ	u
え	エ	e	お	オ	o	か	カ	ka
き	キ	ki	く	ク	ku	け	ケ	ke
こ	コ	ko	さ	サ	sa	し	シ	si
す	ス	su	せ	セ	se	そ	ソ	so
た	タ	ta	ち	チ	ti	つ	ツ	tu
て	テ	te	と	ト	to	な	ナ	na
に	ニ	ni	ぬ	ヌ	nu	ね	ネ	ne
の	ノ	no	は	ハ	ha	ひ	ヒ	hi
ふ	フ	fu	へ	ヘ	he	ほ	ホ	ho
ま	マ	ma	み	ミ	mi	む	ム	mu
め	メ	me	も	モ	mo	や	ヤ	ya
ゆ	ユ	yu	よ	ヨ	yo	ら	ラ	ra
り	リ	ri	る	ル	ru	れ	レ	re
ろ	ロ	ro	わ	ワ	wa	を	ヲ	wo
ん	ン	n						

2. 浊音及半浊音

が	ガ	ga	ぎ	ギ	gi	ぐ	グ	gu
げ	ゲ	ge	ご	ゴ	go			
ざ	ザ	za	じ	ジ	ji	ず	ズ	zu
ぜ	ゼ	ze	ぞ	ゾ	zo			
だ	ダ	da	ち	チ	di	づ	ヅ	du
で	デ	de	ど	ド	do			

ば	バ	ba	び	ビ	bi	ぶ	ブ	bu
べ	ベ	be	ぼ	ボ	bo			
ぱ	パ	pa	ぴ	ピ	pi	ぷ	プ	pu
ぺ	ペ	pe	ぽ	ポ	po			

3. 拗音

きゃ	キャ	kya	きゅ	キュ	kyu	きょ	キョ	kyo
しゃ	シャ	sya	しゅ	シュ	syu	しょ	ショ	syo
ちゃ	チャ	cya	ちゅ	チュ	cyu	ちょ	チョ	cyo
にゃ	ニャ	nya	にゅ	ニュ	nyu	にょ	ニョ	nyo
ひゃ	ヒャ	hya	ひゅ	ヒュ	hyu	ひょ	ヒョ	hyo
みゃ	ミャ	mya	みゅ	ミュ	myu	みょ	ミョ	myo
りゃ	リャ	rya	りゅ	リュ	ryu	りょ	リョ	ryo
ぎゃ	ギャ	gya	ぎゅ	ギュ	gyu	ぎょ	ギョ	gyo
じゃ	ジャ	jya	じゅ	ジュ	jyu	じょ	ジョ	jyo
びゃ	ビャ	bya	びゅ	ビュ	byu	びょ	ビョ	byo
ぴゃ	ピャ	pya	ぴゅ	ピュ	pyu	ぴょ	ピョ	pyo

4. 罗马字表記规则

(1) 拨音(ん/ン)用“n”表示。如: 感心(かんしん)kan sin、人民元(じんみんげん)jin min gen。

(2) 促音(っ)将后面的子音重写两个来表示。如: 切手(きって)ki tte、切符(きっぷ)ki ppu。

(3) ぢ/ヂ其读音为 ji,但在输入时应该输入 di。而づ/ヅ的读音虽为 zu,但在输入时应该输入 du。

(4) は在做助词用时,读做 wa,但输入时仍为 ha。を的读音为 o,但输入时为 wo。

(5) 长音: あ段假名后加“あ”为长音,い段假名后

加“い”为长音，う段假名后加“う”为长音，え段假名后加“い”或“え”为长音，お段假名后加“う”或“お”为长音，发音时延长一拍。外来语的长音用横线“—”表示，罗马字在母音上方加横线表示长音。如：ケーキ为 kēki，デー ト为 dēto。



第1章 为旅游先热身

1 问候的表达

日本是一个礼仪之邦，充满热情的问候能让对方对你产生好感，也能使双方在愉快的氛围下交流。如果不知道如何开口与周围的人搭话，那么就学学日本人的方式，先从谈天气切入吧。记住下面这些日常用语，它们一定会派上用场！

(1) はじめまして。

ha ji me ma si te.

初次见面。

_____と言いいます。(_____と申もうします/
_____です)

_____ to i i ma su. (_____ to mou si ma
su/ _____ de su)

我姓_____。

どうぞ、よろしく。

dou zo yo ro si ku.



日本人在自我介绍及称呼他人时习惯只称呼姓,因此需要记住常见的中国人姓氏及日本人姓氏的读音。

常见的中国人姓氏及日语读音:

り 李 ri	ちょう 張 cyou	ちょう 趙 cyou	おう 王 ou	ちん 陳 tin	そん 孫 son	よう 楊 you	りゅう 劉 ryuu
李	张	赵	王	陈	孙	杨	刘
てい 丁 tei	ご 呉 go	じょ 徐 zyo	そう 宋 sou	かく 郭 kaku	ば(マー) 馬 ba(mā)	ら 羅 ra	う 于 u
丁	吴	徐	宋	郭	马	罗	于

常见的日本人姓氏及日语读音:

たなか 田中 tanaka	やまもと 山本 yamamoto	やました 山下 yamasita	すずき 鈴木 suzuki	さとう 佐藤 satou	かとう 加藤 katou	こばやし 小林 kobayasi
田中	山本	山下	鈴木	佐藤	加藤	小林
はやし 林 hayasi	まつした 松下 matusita	きむら 木村 kimura	わたなべ 渡辺 watanabe	さかい 酒井 sakai	まつしま 松島 matusima	
林	松下	木村	渡辺	酒井	松島	

(2) Q: おはよう(ございます)。

o ha you (go za i ma su).

早上好。

A: おはよう(ございます)。

o ha you (go za i ma su).

早上好。



关系比较熟识的同辈人之间早上问候时可以将括号里的内容省略,但对长辈、上级一定要加上括号里的内容。

(3)Q: こんにちは。

kon ni ti ha.

你好。

A: こんにちは。

kon ni ti ha.

你好。

(4)Q:こんばんは。

kon ban ha.

晚上好。

A:こんばんは。

kon ban ha.

晚上好。

(5)Q:おやすみなさい。

o ya su mi na sa i.

晚安。

A:おやすみなさい。

o ya su mi na sa i.

晚安。

(6)Q:ただいま。

ta da i ma.



我回来了。

A: お帰りなさい。

o ka e ri na sa i.

你回来了。

这是日本人的习惯,回来的人要说“我回来了”,在家的人要迎接,说“你回来了”。

(7) Q: いただきます。

i ta da ki ma su.

我吃了(不客气了)。

A: ごちそうさまでした。

go ti sou sa ma de si ta.

我吃好了。

日本人习惯在用餐或饮用饮品前说一句“いただきます”,表达对上苍赐予食物的感谢,或表达对请自己吃东西、喝东西的人的礼貌之意。用餐过后要说“ごちそうさまでした”,表达对做饭人或请客人的感谢之意。只要是吃东西或喝东西的前后,日本人就会自然地脱口而出这两句话,要把它记牢啊!

(8) お会^あいできて、喜^{うれ}しいです。

o a i de ki te 、u re si i de su.

很高兴见到您。



- (9) お話^{はな}しできて、楽し^{たの}しかったです。

o ha na si de ki te , ta no si ka tta de su.

跟您聊天感到很愉快。

- (10) どうぞ、よいお旅^{たび}を。

dou zo , yo i o ta bi wo.

祝您旅行愉快。

- (11) いいお天気ですね。

i i o ten ki de su ne.

天气真好啊。

- (12) 寒^{さむ}いですね。

sa mu i de su ne.

天真冷啊。

- (13) 暑^{あつ}いですね。

a tu i de su ne.

天真热啊。

2 分别时的表达

- (1) さようなら。

sa you na ra.

再见。（“再见”的最一般的说法。由于有永别的意思，所以对常见面的人不适用。）

- (2) では、失礼^{しつれい}します。



de ha, si tu re i si ma su.

那么,告辞了。(“再见”的较为礼貌、郑重的说法。)

(3)では、また。

de ha, ma ta.

再见。(“再见”的较随便的说法。)

(4)また、あした。

ma ta, a si ta.

明天见。

(5)また、^あいましょう。

ma ta, a i ma syou.

再会吧。

(6)じゃ。

jya.

再见。(“再见”的很随便的说法。用于很熟识的朋友之间。)

(7)じゃね。

jya ne.

再见。(“再见”的很随便的说法。用于很熟识的朋友之间。)

(8)バイバイ。

ba i ba i.

再见。(“再见”的很随便的说法。来自于英语。用于很熟识的朋友之间。)